

**Zeitschrift:** Zürcher Illustrierte  
**Band:** 16 (1940)  
**Heft:** 32

**Artikel:** Die neue französische Regierung  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-757590>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 02.02.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



### Die neue französische Regierung

Von links nach rechts: Pierre Caziot, Minister-Staatssekretär für Landwirtschaft und Versorgung; Flottenadmiral Darlan, Unterstaatssekretär im Marineministerium; François Piétri, Minister-Staatssekretär für das Verkehrswesen; Paul Baudouin, Minister-Staatssekretär für Auswärtige Angelegenheiten; Senator Lémery, Minister-Staatssekretär für die Kolonien; Pierre Laval, Vizeministerpräsident; Adrien Marquet, Minister-Staatssekretär für Inneres; Yves Bouthillier, Minister-Staatssekretär für Finanzen; Marschall Pétain, Chef des französischen Staates; Emile Mireaux, Minister-Staatssekretär für Öffentlichen Unterricht und Schöne Künste; General Weygand, Minister-Staatssekretär für Landesverteidigung; Jean Ybarnegaray, Minister-Staatssekretär für die Jugend und die Familie; Raphaël Alibert, Minister-Staatssekretär für Justiz; General Pujo, Unterstaatssekretär im Luftministerium; General Colson, Unterstaatssekretär im Kriegsministerium.

De gauche à droite: M. Pierre Caziot, ministre de l'Agriculture et du Ravitaillement, l'amiral Darlan, secrétaire d'Etat à la Marine, François Piétri, ministre des Communications, Paul Baudouin, ministre des Affaires étrangères, le sénateur Lémery, ministre des Colonies, Pierre Laval, vice-président du Conseil, Adrien Marquet, ministre de l'Intérieur, Yves Bouthillier, ministre des Finances, le maréchal Pétain, chef de l'Etat français, Emile Mireaux, ministre de l'Instruction publique et des Beaux-Arts, le général Weygand, ministre de la Défense nationale, Jean Ybarnegaray, ministre de la Jeunesse et de la Famille, Raphaël Alibert, ministre de la Justice, le général Pujo, secrétaire d'Etat à l'Aviation, le général Colson, secrétaire d'Etat à la Guerre.



### Der Krieg im Hohen Norden

Zerstörter Viadukt der Narviker Erzbahn, auf der das schwedische Eisenerz von Kiruna an die Küste transportiert wurde.

La guerre dans le Nord. Un viaduc détruit sur la ligne de chemin de fer de Narvik, utilisé pour le transport du minerai de fer suédois, de Kiruna jusqu'à la mer.



### Der Krieg im Süden

Auf den Feldern der römischen Campagna manövrieren italienische Bomber. Gleichzeitig wird die Getreideernte eingebracht.

La guerre dans le Sud. Des bombardiers italiens manœuvrent dans les champs de la Campagna romaine. En même temps on procède à la rentrée des récoltes.